

MEVLANA DEĞİŞİM PROGRAMI PROTOKOLÜ

MEVLANA EXCHANGE PROGRAMME PROTOCOL

Bizler, aşağıda imzaları bulunan yükseköğretim kurumları olarak, kurumlarımız arasında Mevlana Değişim Programı kapsamında işbirliği yapmayı kararlaştırmış bulunmaktayız.

As being higher education institutions having signatures below, we have agreed on collaborating between our institutions in the scope of Mevlana Exchange Programme.

2547 sayılı Yükseköğretim Kanunu ve 28034 sayılı ve 23 Ağustos 2011 tarihli Mevlana Değişim Programına İlişkin Yönetmelik ve Mevlana Değişim Programı Kapsamında Yükseköğretim Kurumlarına Aktarılacak Tutarların Kullanımı, Muhasebeleştirilmesi, Yapılacak Ödemeler İle İlgili Diğer Hususlara İlişkin Esas ve Usuller ile konuyla ilgili diğer mevzuata uygun bir biçimde, aşağıda yer alan alanlarda, belirtilen faaliyetlerde ve kararlaştırılan sayılarda, öğrenci ve öğretim elemanı değişiminde bulunmaya karar veren kurumlar olarak, Mevlana Değişim Programı kapsamında yer alan ilke ve koşullara eksiksiz bir biçimde uymayı ve değişimi gerçekleştirmeyi taahhüt ederiz.

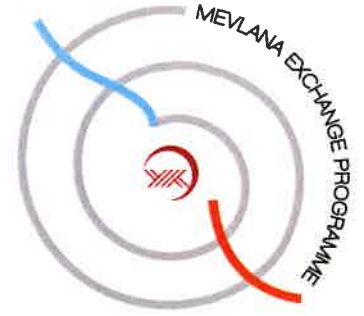
As being institutions agreed on student and academic staff Exchange, we undertake to concur with the principles and conditions set forth in Mevlana Exchange Programme and accomplish the exchange in compliance with activities and numbers of students/academic staff and in line with "Higher Education Law (No: 2547)", "Regulation on Mevlana Exchange Programme" (No: 28034 - Date: 23 August 2011) and "Principles and Procedures on Use, Accounting of the Amounts to be Transferred to Higher Education Institutions and Other Relevant Matters On the Payments to Be Made in the Scope of Mevlana Exchange Programme" of Mevlana Exchange Programme.

Bu Protokol, 11/11/2019 tarihinde iki asıl nüsha olarak yapılmış olup, 2024 yılına kadar geçerlidir.

This Protocol has been concluded on the date of 11/11/2019 in two original copies and is effective until the year of 2024.

Karabük Üniversitesi Rektörü
(Rector of Karabük University)
(Turkey)

M. Auezov South Kazakhstan State
University Üniversitesi Rektörü
(Rector of M. Auezov South Kazakhstan
State University)
(Kazakhstan)



ÖD: Öğrenci Değişimi SE: Student Exchange

Alan kodu Field code		Derece Degree				Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution		Toplam Total	
Kod Code	Ad Field Name	Ön Lisans Associate Degree	Lisans Bachelor Degree	Yüksek Lisans MA	Doktora PhD	Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution	Öğrenci Sayısı Student Number	Değişim Süresi (Ay) Exchange Duration (Month)
02.1	Mimarlık Architecture		X	X		KBU	SKSU	2	4
02.1	Mimarlık Architecture		X	X		SKSU	KBU	2	4
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)		X	X		KBU	SKSU	2	4
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)		X	X		SKSU	KBU	2	4
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology		X	X		KBU	SKSU	2	4
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology		X	X		SKSU	KBU	2	4
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management		X	X		KBU	SKSU	2	4
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management		X	X		SKSU	KBU	2	4
11.1	Matematik Mathematics		X	X		KBU	SKSU	2	4

L

ce

11.1	Matematik Mathematics		X	X		SKSU	KBU	2	4
11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science		X	X		KBU	SKSU	2	4
11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science		X	X		SKSU	KBU	2	4
13.2	Fizik Physics		X	X		KBU	SKSU	2	4
13.2	Fizik Physics		X	X		SKSU	KBU	2	4
13.3	Kimya Chemistry		X	X		KBU	SKSU	2	4
13.3	Kimya Chemistry		X	X		SKSU	KBU	2	4
14.3	İktisat Economics		X	X		KBU	SKSU	2	4
14.3	İktisat Economics		X	X		SKSU	KBU	2	4
14.5	Sosyal Hizmetler Social Work		X	X		KBU	SKSU	2	4
14.5	Sosyal Hizmetler Social Work		X	X		SKSU	KBU	2	4
14.6	Uluslararası İlişkiler, Avrupa Çalışmaları, Bölge Çalışmaları International Relations, European Studies, Area Studies		X	X		KBU	SKSU	2	4
14.6	Uluslararası İlişkiler, Avrupa Çalışmaları, Bölge Çalışmaları International Relations, European Studies, Area Studies		X	X		SKSU	KBU	2	4
05.0	Eğitim Education		X	X		KBU	SKSU	2	4
05.0	Eğitim Education		X	X		SKSU	KBU	2	4
07.1	Coğrafya Geography		X	X		KBU	SKSU	2	4
07.1	Coğrafya Geography		X	X		SKSU	KBU	2	4
09.1	Modern Avrupa Dilleri Modern EC Languages		X	X		KBU	SKSU	2	4
09.1	Modern Avrupa Dilleri Modern EC Languages		X	X		SKSU	KBU	2	4

06.0	Mühendislik, Teknoloji Engineering, Technology		X	X		KBU	SKSU	2	4
06.1	Makine Mühendisliği Mechanical Engineering		X	X		SKSU	KBU	2	4
06.4	İnşaat Mühendisliği Civil Engineering		X	X		KBU	SKSU	2	4
06.4	İnşaat Mühendisliği Civil Engineering		X	X		SKSU	KBU	2	4
06.6	Endüstri Mühendisliği (CAD, CAM, CAE dahil) Manufacturing Sciences (including CAD, CAM, CAE)		X	X		KBU	SKSU	2	4
06.6	Endüstri Mühendisliği (CAD, CAM, CAE dahil) Manufacturing Sciences (including CAD, CAM, CAE)		X	X		SKSU	KBU	2	4
08.3	Tarih History		X	X		KBU	SKSU	2	4
08.3	Tarih History		X	X		SKSU	KBU	2	4
08.4	Arkeoloji Archaeology		X	X		KBU	SKSU	2	4
08.4	Arkeoloji Archaeology		X	X		SKSU	KBU	2	4
08.5	Psikoloji Psychology		X	X		KBU	SKSU	2	4
08.5	Psikoloji Psychology		X	X		SKSU	KBU	2	4

4

ÖEH: Öğretim Elemanı Hareketliliği ASM: Academic Staff Mobility

Alan Kodu Field Code	Ders Verilen Alan veya Faaliyetler Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı Number of Academic Staff	Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution		Dönem Olarak Toplam Süre Total Duration in Period	Haftalık Ders Saati Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
02.1	Mimarlık Architecture	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
02.1	Mimarlık Architecture	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
11.1	Matematik Mathematics	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
11.1	Matematik Mathematics	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours

5

11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
13.2	Fizik Physics	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
13.2	Fizik Physics	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
13.3	Kimya Chemistry	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
13.3	Kimya Chemistry	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
14.3	İktisat Economics	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
14.3	İktisat Economics	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
14.5	Sosyal Hizmetler Social Work	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
14.5	Sosyal Hizmetler Social Work	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
14.6	Uluslararası İlişkiler, Avrupa Çalışmaları, Bölge Çalışmaları International Relations, European Studies, Area Studies	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
14.6	Uluslararası İlişkiler, Avrupa Çalışmaları, Bölge Çalışmaları International Relations, European Studies, Area Studies	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
05.0	Eğitim Education	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
05.0	Eğitim Education	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours

h

e

07.1	Coğrafya Geography	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
07.1	Coğrafya Geography	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
09.1	Modern Avrupa Dilleri Modern EC Languages	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
09.1	Modern Avrupa Dilleri Modern EC Languages	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
06.0	Mühendislik, Teknoloji Engineering, Technology	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
06.1	Makine Mühendisliği Mechanical Engineering	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
06.4	İnşaat Mühendisliği Civil Engineering	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
06.4	İnşaat Mühendisliği Civil Engineering	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
06.6	Endüstri Mühendisliği (CAD, CAM, CAE dahil) Manufacturing Sciences (including CAD, CAM, CAE)	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
06.6	Endüstri Mühendisliği (CAD, CAM, CAE dahil) Manufacturing Sciences (including CAD, CAM, CAE)	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
08.3	Tarih History	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
08.3	Tarih History	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours
08.4	Arkeoloji Archaeology	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
08.4	Arkeoloji Archaeology	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours

a

e

08.5	Psikoloji Psychology	2	KBU	SKSU	2 weeks	8 hours
08.5	Psikoloji Psychology	2	SKSU	KBU	2 weeks	8 hours

MEVLANA EXCHANGE PROGRAMME

h

e